

ARCHIVES HISTORIQUES DE LA COMMISSION

COLLECTION RELIEE DES
DOCUMENTS "COM"

COM (80)241

Vol. 1980/0076

Disclaimer

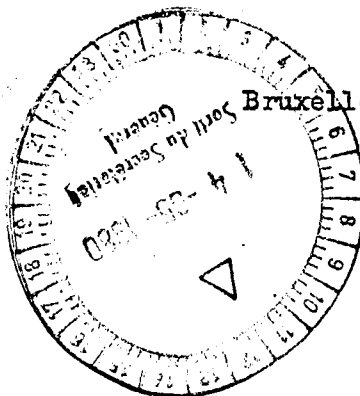
Conformément au règlement (CEE, Euratom) n° 354/83 du Conseil du 1er février 1983 concernant l'ouverture au public des archives historiques de la Communauté économique européenne et de la Communauté européenne de l'énergie atomique (JO L 43 du 15.2.1983, p. 1), tel que modifié par le règlement (CE, Euratom) n° 1700/2003 du 22 septembre 2003 (JO L 243 du 27.9.2003, p. 1), ce dossier est ouvert au public. Le cas échéant, les documents classifiés présents dans ce dossier ont été déclassifiés conformément à l'article 5 dudit règlement.

In accordance with Council Regulation (EEC, Euratom) No 354/83 of 1 February 1983 concerning the opening to the public of the historical archives of the European Economic Community and the European Atomic Energy Community (OJ L 43, 15.2.1983, p. 1), as amended by Regulation (EC, Euratom) No 1700/2003 of 22 September 2003 (OJ L 243, 27.9.2003, p. 1), this file is open to the public. Where necessary, classified documents in this file have been declassified in conformity with Article 5 of the aforementioned regulation.

In Übereinstimmung mit der Verordnung (EWG, Euratom) Nr. 354/83 des Rates vom 1. Februar 1983 über die Freigabe der historischen Archive der Europäischen Wirtschaftsgemeinschaft und der Europäischen Atomgemeinschaft (ABl. L 43 vom 15.2.1983, S. 1), geändert durch die Verordnung (EG, Euratom) Nr. 1700/2003 vom 22. September 2003 (ABl. L 243 vom 27.9.2003, S. 1), ist diese Datei der Öffentlichkeit zugänglich. Soweit erforderlich, wurden die Verschlussachen in dieser Datei in Übereinstimmung mit Artikel 5 der genannten Verordnung freigegeben.

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER

COM(80) 241 endelig udg



SITUATIONEN FOR EUGFL/GARANTISEKTIONEN
PÅ GRUND AF DEN LANGVARIGE UDSKYDELSE
AF BUDGETTETS VEDTAGELSE

(Meddelelse fra Kommissionen til Rådet og Europæiske Parlamentet)

Foranstaltninger foreslået som led i ordningen med foreløbige tolvtede

COM(80)241 endelig udg

INDLEDNING

EF, som på grund af den manglende vedtagelse af budgettet for 1980 er forpligtet til at anvende den finansielle ordning med foreløbige tolvte-dele, står over for ganske særlige vanskeligheder for at sikre finansieringen af EUGFL, garantisektionen.

Det skal understreges, at det på trods af denne status quo i det lovgivnings-mæssige arbejde er uomgængeligt - medmindre der indtræder gunstige konjunk-turer - at udgifterne vedrørende EUGFL, garantifonden stiger fra år til år som følge af rent objektive faktorer, som f.eks. virkningerne inden for et helt år af de prisbeslutninger, der vedtages i det foregående år, og pro-duktionsstigningen inden for visse områder.

Derfor er det normalt, at udviklingen i udgifterne i medlemsstaterne i 1980 viser, at de disponible finansielle midler inden for rammerne af ordningen med foreløbige tolvte dele ikke længere gør det muligt at dække samtlige behov.

I øvrigt er det den nuværende lovgivning omkring landbrugsmarkedernes funktion, der er afgørende for den udgiftsrytme, som igen er konsekvensen af EF's for-pligtelser over for tredjemand. Det er ikke muligt at tilpasse denne udgifts-rytme til det niveau, som anvendelsen af de foreløbige tolvte dele implicerer, idet lovgivningen kun giver et begrænset spillerum for at sætte loft over ud-gifter, der for størstedelens vedkommende udbetales "over skranken".

Derfor må Kommissionen nu - selv om den nok for de første fem måneder af året har kunnet sikre finansieringen af EUGFL, garantisektionen - foreslå budget-myndigheden en række foranstaltninger, som er absolut nødvendige for at sikre kontinuitet i forvaltningen under rimelig hensyntagen til de finansielle behov, der må påregnes at opstå indtil udgangen af august. Kommissionen an-moder om, at de forskriftsmæssige midler, som er fastsat med henblik på denne situation, bringes i anvendelse, nemlig tilladelse til supplerende tolvte-dele og i sidste instans overførsler.

Samtidig henledes budgetmyndighedens opmærksomhed på, at hvis supplerende tolvte dele er den eneste måde, hvorpå man kan sikre kontinuitet i finansier-ingen, vil den frist, hvorefter det ikke længere vil være muligt at sikre finansieringen af landbrugsmarkederne, udløbe så meget hurtigere og det er meget sandsynligt, at dette vil ske i september/oktober.

Kommissionen skal derfor understrege, at det påhviler budgetmyndigheden at træffe de nødvendige foranstaltninger til at få vedtaget budgettet for 1980, før der sker en total blokering af finansieringen af EUGFL, garantisektionen.

A. De foreløbige tolvtedeles funktion i budgetmæssig henseende.

Kommissionen ønsker med forelæggelsen af nærværende forslag for budgetmyndigheden at påpege, at det efter dens vurdering først og fremmest er nødvendigt at minde om hvorledes ordningen med foreløbige tolvtedeles fungerer i budgetmæssig henseende.

Denne ordning er i sin opbygning - hvilket også fremgår af de grundlæggende retsakter, som omhandler denne ordning - et foreløbigt sikringsmiddel, hvis sigte er at opretholde aktiviteterne, indtil budgettet er vedtaget. Hvad derfor angår EUGFL, garantisektionen, består opgaven i at skaffe dækning for de udgifter, der uværgerligt følger af den eksisterende lovgivning.

Det betyder i dette tilfælde, at tolvtedelene i alt væsentligt er tænkt som den "versurtildeling" indtil budgettets vedtagelse, og de er ikke tænkt som et middel til at begrænse udgifterne, således at der kan skaffes dækning for et helt regnskabsår.

Kommissionen bør derfor foreslå budgetmyndigheden, at der træffes de foranstaltninger, der - for så vidt dette er muligt - er nødvendige for at undgå en standsning af finansieringen af landbrugsmarkederne og for således at skabe sikkerhed for, at EF's forpligtelser over for tredjemand overholdes.

B. Gennemførelsen af budgettet inden for EUGFL, garantisektionens område

Gennemførelsen af budgettet inden for dette område foregår i to tempi:

- Kommissionens månedlige og forudgående overdragelse af midler (forskud), der skal gøre det muligt for medlemsstaterne at betale modtagerne af landbrugsstøtte,
- overtagelse af disse udgifter på EF-budgetniveau ved hjælp af detaljerede betalingskonteringer, som nødvendigvis må foregå med en vis tidsforskydning.

a) Forskudene

I henhold til artikel 96, stk. 2, i finansforordningen vedrørende De europæiske Fællesskabers almindelige budget gælder de af Kommissionen vedtagne forskudsbeløb som "samlede foreløbige forpligtelser". For således at gennemføre ordningen med foreløbige tolvte dele må man anvende bestemmelserne vedrørende "forpligtelser" som omhandlet i samme forordnings artikel 8, stk. 2. Dette betyder, at Kommissionen råder over 3/12 i januar, og dernæst 1/12 om måneden fra februar.

Der mindes om, at forskudet i overensstemmelse med Rådets forordning 729/70 og Kommissionens forordning 380/78 udbetales samlet, en måned før det anvendes af medlemsstaternes udbetalende administrative organer, for at give mulighed for en vis tilpasning på nationalt administrativt niveau.

I henhold til disse bestemmelser, især bestemmelsen om de 3/12 i januar, har Kommissionen kunnet opfylde de af medlemsstaterne anførte finansielle behov for de første fem måneder af året (se tabel 2).

Men trods de spareforanstaltninger, som Kommissionen har gennemført som led i sine beføjelser med hensyn til forvaltning af landbrugsmarkederne, afholdes udgifterne i medlemsstaterne i en gennemsnitlig månedlig takt svarende til den, der gælder for de ydede forskud, dvs. 1 000 mio ERE. Men da Kommissionen fremover kun disponerer over 1/12 pr. måned (836 mio ERE, jf. tabel 1), kan den ikke længere opfylde sine forpligtelser.

b) Betalingerne

Formelt set bliver de udgifter, der afholdes af medlemsstaterne, først betalinger i henhold til EF-budgettet, når de anerkendes som sådanne af Kommissionen, dvs. med en tidsmæssig forskydning på 3 måneder som følge af den frist, som medlemsstaterne må have til at fremsende bilag og Kommissionen må have til at gennemgå disse (artikel 3 i forordning 380/78 og finansforordningens artikel 97).

Det følger heraf, at selv om finansforordningens artikel 8, stk. 3, begrænser de disponible betalingsbevillinger til 1/12 om måneden, har man, i det øjeblik man skal til at foretage en detaljeret kontering på budgettet, tilsammen mindst 3/12 til rådighed.

Heraf følger, at udgifterne i medlemsstaterne foreløbig kun rejser problemer for vinsektoren (tabel 4), nærmere bestemt ved konteringen i maj.

C. De af Kommissionen påtænkte foranstaltninger med hensyn til forvaltningen af markederne og overvågning af finansieringen

a) Opbremsning af udgifterne: muligheder og begrænsninger

Generelt set vil Kommissionen med de midler, der står til dets rådighed, fortsætte sine bestræbelser på at bremse væksten i udgifterne til EUGFL, garantisektionen, som for de første fem måneder af 1980 er steget med 14% i forhold til samme periode i 1979. Men Kommissionen er ikke herre over alle de faktorer, der er afgørende for landbrugsudgifterne.

Mange udgifter er nemlig en konsekvens af den automatik, der er indbygget i Rådets forordninger (f.eks. støtte- og interventionsniveauer) eller i visse af Kommissionens forordninger, hvor Kommissionens skønsbeføjelser er meget begrænsede på grund af præcise kriterier, der er fastlagt i Rådets retsakter. I øvrigt slår ændringer i retsakter først igennem i EUGFL, garantisektionens regnskaber efter en tidsforskydning på adskillige måneder, alt efter hvilken medlemsstat det drejer sig om.

Med hensyn til visse markedsstøtteordninger kan Kommissionen gribe ind og har ikke undladt at benytte sig af sine besparelsesmuligheder i størst muligt omfang, især inden for malkesektoren. Men denne aktion, som Kommissionen regner med at fortsætte, har økonomiske begrænsninger (f.eks. afhængigt af verdensprisniveauet ved eksport), juridiske begrænsninger (forslagene til foranstaltninger kræver, at der indhentes udtalelse fra forvaltningskomiteerne, og hvis afstemningen er negativ, kan sagen indbringes for Rådet) samt finansielle begrænsninger. Således ville en al for kraftig begrænsning af restitutionssatsen føre til en lammelse af eksporten og til gengæld en forøgelse af lageromkostningerne, således at afsætningen af de oplagrede produkter må foretages senere - f.eks. i næste regnskabsår - hvorved der muligvis må påregnes højere omkostninger på grund af den ugunstige udvikling på verdensmarkedet. Følgelig kan en landbrugspolitik, der i for høj grad bygger på øjeblikkelige overvejelser, medføre negative finansielle virkninger på længere sigt.

b) Overvågning af udgiftstakten og udgiftsniveauet

På baggrund af den stedfundne eller den forventede udvikling i landbrugsudgifterne i de første måneder af året og for - inden for mulighedernes rammer - at sætte visse grænser for den budgetmæssige forvaltning via de foreløbige tolvtede dele agter Kommissionen ligeledes med virkning fra maj måned at styrke de foranstaltninger, der gør det muligt at underrette medlemsstaterne om risikoen for en udgiftsoverskridelse i forhold til de disponible finansielle midler og vil således inddrage medlemsstaterne mere aktivt i forsøget på at efterleve den gældende budgetordning.

D. Forslagene til foranstaltninger forelagt budgetmyndigheden

Finansforordningens bestemmelser vedrørende tolvtedelsordningen har gjort det muligt hidtil at klare finansieringen af behovene. Ifølge de samme bestemmelser kan der i konkrete tilfælde findes en løsning for at klare problemerne i den nært forestående situation, hvor de disponible midler vil være utilstrækkelige.

a) Anmodningen om supplerende tolvtede

Hvis forvaltningen nødvendiggør det og den automatiske tolvtedelsordning (3/12 i januar + 1/12 i februar osv.) ikke længere er tilstrækkelig kan Rådet i henhold til finansforordningens artikel 8, stk. 4, på Kommissionens anmodning og efter at have hørt Europa-Parlamentet samtidig bevilge to eller flere supplerende tolvtede.

Kommissionen foreslår, som det fremgår af tabel 3, at der bevilges et supplerende beløb på 936,6 mio ERE til dækning af de skønnede behov indtil udgangen af august. Denne styrkelse af tildelingen skal gøre det muligt at løse følgende opgaver:

- både at opfylde kravene til en global finansiering (forskud),
- og at opfylde kravene til en detaljeret definitiv budgetmæssig kontering for hvert enkelt kapitel i EUGFL; garntisektionen (dette vil være nødvendigt tre måneder efter, dvs. frem til november).

Anmodningen om supplerende tolvtede er det første initiativ, som budgetmyndigheden hurtigst muligt må tage stilling til. Imødekommes anmodningen ikke, vil Kommissionen være nødsaget til at begrænse udbetalingen af forskud til medlemsstaterne og vil ikke længere kunne sikre, at EF's forpligtelser over for tredjemand overholdes.

På denne baggrund anmoder Kommissionen budgetmyndigheden om at bevilge de supplerende tolvtede, som er anført i kolonnerne h) og i) i tabel 3.

b) Anmodning om overførsler

Kommissionen foreslår også en anden foranstaltning: overførsler mellem kapitler inden for afsnit 6 og 7 i budgettet (finansordningens artikel 101), som er den eneste måde, hvorpå det efter Kommissionens opfattelse er muligt at løse det problem, der opstår, når de tolv tolvtede, der er til rådighed i et givet kapitel, er opbrugt.

Budgetudviklingen for betalingerne er anført i tabel 4. Budgetmyndigheden får samtidig forelagt et forslag om overførsler til kapitlerne om vin og frugt og grønsager for at dække det budgetmæssige konteringsbehov, som vil opstå frem til udgangen af august. Kolonne d) i tabel 5 omfatter de forslag til overførsler, der er nævnt ovenfor.

c) Selv om finansforordningen - artikel 8 for så vidt angår anmodningen om supplerende tolvtede og artikel 101 for så vidt angår forslagene om overførsel - fastsætter forskellige procedurer for de to kategorier af foranstaltninger, foreslår Kommissionen budgetmyndigheden at behandle dem samtidig, fordi de supplerer hinanden.

¶

¶

¶

Kommissionen henleder budgetmyndighedens opmærksomhed på den prekære situation og på, at der i nærmeste fremtid nødvendigvis vil være grænser for, hvor virkningsfulde de foreslåede foranstaltninger vil være; den understreger derfor så meget desto mere kraftigt, at det er nødvendigt snarest at få vedtaget et budget for 1980.

Tabel 1: Beregningsgrundlag for anvendelsen af tolvtedelsordningen inden for EUGFL, garantisektionen

i mio ERE

Kapitel	Tekst	1979	1980	12/12	1/12
		(1)	(2)	(3)	(3)
60	Korn	1565,6	1727,5	1565,6	130,5
61	Ris	42,7	47,3	42,7	3,6
62	Mælk og mejeriprodukter	4491,0	4709,6	4491,0	374,3
63	Fedtstoffer	606,3	672,0	606,3	50,5
64	Sukker	939,8	1116,6	939,8	78,3
65	Oksekød	747,8	759,3	747,8	62,3
66	Svinekød	104,3	77,1	77,1	6,4
67	Æg og fjerkrækød	79,5	65,8	65,8	5,5
68	Frugt og grønsager	441,5	524,4	441,5	36,8
69	Vin	61,3	203,3	61,3	5,1
70	Tobak	225,5	280,0	225,5	18,8
73	Andre sektorer	120,2	126,0	120,2	10,0
74	Produkter uden for bilag II	252,2	270,0	252,2	21,0
75	TUB	1,1	0,1	0,1	0,01
78	MUB	708,3	377,6	377,6	31,5
83	Fiskerivarer	17,0	22,0	17,0	1,4
		10404,1	10978,6	10031,5	836,0

(1) Tillægsbudget nr. 3/79, inkl. overførsler.

(2) Forslag til budget for 1980 af 23. november 1979.

(3) Minimum af 1) og 2).

Tabel 2: Sammenligning mellem de disponible midler og
de ydede forskud inden for EUGFL, garantisektionen,
frem til maj 1980

i mio ERE

Måned	Disponible beløb inden for rammerne af tolvtedelsordnin- gen (1)	Forskud ydet for hver måned	Sammenlægning af forskud fra l.l. indtil maj
Januar	} 2 508,- 3/12 + 1/12 3 344,- + 1/12 4 180,- + 1/12 5 016,-	1 349,7	1 349,7
Februar		750,8	2 100,5
Marts		942,1	3 042,6
April		1 093,4	4 136,-
Maj		879,9	5 015,9

- (1) De formelt set disponible midler til forskudene for hver måned er dem, der erhverves den foregående måned, for forskudene skal indbetales den 20. i hver måned for den efterfølgende måned.

Således er det disponible beløb for maj (5 016 mio ERE) det, der erhverves den 1. april, og dette beløb indeholder derfor stadig ikke tolvtedelen for maj måned.

TABEL 3: EKSTRAPOLERING AF BEHOVENE FREM TIL DEN 31.8.1990 OG OVERSLAG OVER DE SUPPLERENDE TOLVTEDELE

1 mio ERE

SEKTORER	BEHOVENE		DE DISPONIBLE MIDLER		FORSKELLE MELLEM BEHOV OG DISPONIBLE MIDLER		FORESLÅEDE SUPPLERENDE TOLVTEDELE			FORSKUD: SITUATIONEN I AUGUST
	Behovene indtil den 31.5.1980 ifølge medlemsstaternes opgørelser (1)	Skøn over behovene frem til den 31.8.1980 (1)	De 12/12 i alt	Disponible midler frem til 31.8.1980 = 9/12 (1)	Forskel mellem de 12/12 i alt og behovene frem til 31.8.1990	Forskel mellem de disponible midler og behovene frem til 31.8.1990	1/12 (NB)	Antallet af tolvte dele	Beløb	
	a	b	c	d	e = c - b	f = d - b	g	h = f : g	i	j = d + i - b
Korn	687,2	1.050	1.565,6	1.174,5	+ 515,6	+ 124,5	130,5	-	-	+ 124,5
Ris	20,1	40	42,7	32,4	+ 2,7	- 7,6	3,6	to tolvte dele	7,2	- 0,4
Mælk	2.238,8	3.770	4.491,0	3.368,7	+ 721	- 401,3	374,3	en tolvte del	374,3	- 27,6
Fedtstoffer	279,8	430	606,3	454,5	+ 176,3	+ 24,5	50,5	-	-	+ 24,5
Sukker	390,2	600	939,8	704,7	+ 339,8	+ 104,7	78,3	-	-	+ 104,7
Okseskød	412,4	680	747,8	560,7	+ 67,8	- 119,3	62,3	to tolvte dele	124,6	+ 5,3
Svinekød	50,4	85	77,1	57,6	- 7,9	- 27,4	6,4	fem tolvte dele	32,0	+ 4,6
Æg og fjerkrækød	38,4	65	65,8	49,5	+ 0,8	- 15,5	5,5	tre tolvte dele	16,5	+ 1,0
Frugt og grønsager	490,3	620	441,5	331,2	- 178,5	- 288,8	36,8	fem tolvte dele	184,0	- 104,8
Vin	96,8	250	61,3	45,9	- 188,7	- 204,1	5,1	fem tolvte dele	25,5	- 178,6
Tobak	168,6	230	225,5	169,2	- 4,5	- 60,8	18,8	fire tolvte dele	75,2	+ 14,4
Andre sektorer	49	80	120,2	90	+ 40,2	+ 10	10,0	-	-	+ 10,0
Uden for bilag II	96,9	170	252,2	189	+ 82,2	+ 19	21,0	-	-	+ 19,0
TUB og MUB	227,9	370	377,7	283,5	+ 7,7	- 86,5	31,5	tre tolvte dele	94,5	+ 8,0
Fiskerivarer	10,5	15	17,0	12,6	+ 2	- 2,4	1,4	to tolvte dele	2,8	+ 0,4
I ALT	5.257,3	8.455	10.031,5	7.524,0	+1.576,5	- 931	-	-	936,6	+ 5,6

1) Behovene på medlemsstatsniveau skal dækkes på EF-niveau ved forskududbetaling pr. den 20. i den foregående måned. Følgelig skal behovet for august dækkes ved det forskud, der skal indbetales den 20. juli.

2) For disse tre sektorer skal alle de tolvte dele, der stadig er disponible efter den 1. maj, bevilges.

TABEL 4: FORFALDSPLAN FOR BETALINGSKONTERINGERNE¹⁾

i mio ERE

SEKTORER	Udgifter for januar og februar		Medlemsstaternes overslag			Ekstrapolering		
	APRIL	MAJ	JUNI	JULI	AUGUST	SEPTEMBER	OKTOBER	NOVEMBER
Korn	98	251,8	396,9	542,1	687,2	808,2	929,1	1.050
Ris	4	9,2	12,8	16,5	20,1	26,7	33,3	40
Mælk	831,2	980,8	1.400,1	1.819,4	2.238,8	2.749,2	3.259,6	3.770
Fedtstoffer	52,5	98,5	158,9	219,4	279,8	329,9	381	430
Sukker	72,1	142	224,7	307,5	390,2	460,1	531	600
Okseskød	54,1	130,3	224,3	318,4	412,4	501,6	590,8	680
Svinekød	10,5	19,7	29,9	40,2	50,4	61,9 ⁽²⁾	73,4	85 ⁽³⁾
Æg og fjerkrækød	6,1	13,4	21,7	30,1	38,4	47,3	56,2	65
Frugt og grønsager	49,2	149,7	263,3 ⁽²⁾	376,9	490,3 ⁽³⁾	533,7	576,9	620
Vin	14,1	26,3 ⁽²⁾	49,8	73,3 ⁽³⁾	96,8	147,9	199	250
Tobak	28,8	74,2	105,7	137,1 ⁽²⁾	168,6	189,1	209,6 ⁽³⁾	230
Andre sektorer	12	21,1	30,4	39,7	49	50,3	60,6	80
Uden for bilag II	18,1	37,5	57,3	77,1	96,9	121,3	145,8	170
TUB og MUB	46,4	89,9	135,9	181,9	227,9	275,3 ⁽²⁾	328,7	370 ⁽³⁾
Fiskerivarer	1,7	3,4	5,8	8,1	10,5	12 ⁽²⁾	13,5	15 ⁽³⁾
I ALT	1.298,8	2.047,8	3.117,5	4.187,7	5.257,3	6.314,5	7.395,5	8.455

- (1) Der er en tidsforskydning på ca. 3 måneder mellem de udbetalende administrative organers afholdelse af udgifter og betalingskonteringerne. Således svarer april og maj til udgifterne i januar og februar.
- (2) De enkelt understregede beløb viser, at de disponible beløb i form af tolvtede for de betragtede sektorer og måneder ikke er tilstrækkelige til at sikre de budgetmæssige konteringer. Der må bevilges supplerende tolvtede.
- (3) De dobbelt understregede beløb viser, at de forventede betalingskonteringer for de betragtede sektorer og måneder vil overstige de samlede disponible midler i form af foreløbige tolvtede. Denne situation nødvendiggør, at man anvender proceduren med overførsler fra kapitel til kapitel.

TABEL 5: FORSLAG OM OVERFØRSLER TIL DÆKNING AF BETALINGSKONTERINGERNE FØR 31.8.1980

SEKTORER	Overslag over betalingskonteringerne pr. 31.8.1980 (jf. tabel 4)	Disponible beløb til betalingskonteringerne pr. 31.8.1980 under hensyntagen til forøgelsen i form af supplerende tolvte-dele (1)	Forskel mellem betalingsoverslag og disponible beløb	Foreslåede overførsler (2)	Disponible beløb efter overførsel
	a	b	c = b - a	d	e = b + d
Korn	687,2	1.044	+ 356,8	- 54,3	989,7
Ris	20,1	36	+ 15,9		36
Mælk	2.238,8	3.368,7	+1129,9		3.368,7
Fedtstoffer	279,8	404	+ 124,2		404
Sukker	390,2	626,4	+ 236,2	- 30	596,4
Oksekød	412,4	623	+ 210,6		623
Svinekød	50,4	77,1	+ 26,4		77,1
Æg og fjerkrækød	38,4	60,5	+ 22,1		60,5
Frugt og grønsager	490,3	441,5	- 48,8	+ 48,8	490,3
Vin	96,8	61,3	- 35,6	+ 35,5	96,8
Tobak	168,6	225,5	+ 57,0		225,5
Andre sektorer	49	80	+ 31		80
Uden for bilag II	96,9	168	+ 71,1		168
TUB og MUB	227,9	346,5	+ 118,6		346,5
Fiskerivarer	10,5	14	+ 3,5		14
I ALT	5.257,3	7.576,5	2319,2	0	7.576,5

(1) De disponible beløb til betalingskonteringer ved udgangen af august udgør 8/12 af de midler, hvortil der i overensstemmelse med kolonne h i tabel 3 lægges de nødvendige supplerende tolvte-dele.
Hvad angår svinekød, frugt og grønsager samt vin, kan der kun lægges 4/12 til.

(2) De foreslåede overførsler dækker behovene for betalingskonteringer for de to eneste sektorer, som pr. denne dato vil overstige de 12/12 af de disponible midler: vin, frugt og grønsager. For øvrigt ligger den samlede udgift til 49 mio ERE og med 35,5 mio ERE kommer fra korn- og fiskerivarer i forhold til behovene.